

INSTRUCTIONS CHAISES EGO
EGO CHAIRS INSTRUCTIONS

Jaymar.



1-888-529-6271 | jaymar@jaymar.ca | jaymar.co

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques de blessures :

LISEZ LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION. DES BLESSURES PEUVENT RÉSULTER D'UNE UTILISATION INCORRECTE. NE JAMAIS RETIRER LES COUVERCLES.

- Cet appareil ne doit jamais être laissé sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Débranchez l'appareil de la prise avant de déplacer ou de dépanner.
- Ne connectez pas de rallonge à cet appareil.
- Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants, de personnes invalides ou handicapées.
- N'utilisez cet appareil que pour l'usage auquel il est destiné comme décrit dans le mode d'emploi.
- N'utilisez pas d'accessoire non recommandé par le fabricant.
- Gardez tous les cordons éloignés des surfaces chauffées et des points de pincement.
- Ne pas utiliser à l'extérieur. UTILISATION À L'INTÉRIEUR UNIQUEMENT.
- Ne pas utiliser sur un nourrisson ou sur une personne endormie ou inconsciente.
- Ne pas utiliser sur peau sensible. Une exposition prolongée peut, avoir un effet indésirable sur les peaux sensibles - Vérifiez toujours la peau en cas de contact avec la partie chauffée de l'appareil.
- N'utilisez jamais cet appareil s'il a un cordon ou une prise endommagée, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau. Contactez un centre de service pour examen et/ou réparation.
- Pour débrancher, mettez toutes les commandes en position d'arrêt, puis retirez la fiche de la prise.

DANGER - POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE :

- Ne touchez pas un appareil qui est tombé dans l'eau. Débranchez-le immédiatement.
- N'utilisez jamais d'épingle ou d'autres attaches métalliques avec cet appareil.
- Jetez l'appareil si le revêtement présente des signes de détérioration, tels que des fissures, des cloques ou des craquelures.
- Garder au sec. Ne pas utiliser dans un environnement mouillé ou humide.

Contiens l'ID FCC : VZH MDLNR241011

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles
- (2) Cet appareil doit accepter une interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur
- Branchez l'équipement sur une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté
- Consultez le revendeur ou un technicien expérimenté.

Les changements ou modifications apportés à cet appareil non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

**GARANTIE LIMITÉE D'UN AN**

Jaymar garantit ses produits contre tous les défauts de matériaux et de fabrication pendant une période d'un an à compter de la date d'achat, sous réserve des termes et conditions suivantes :

Cette garantie ne s'applique que pour une utilisation normale du produit, et ne sera pas efficace pour les produits ou les pièces qui ne fonctionnent pas correctement en raison d'une mauvaise utilisation, d'une altération, d'une installation, d'un accident, d'une négligence, d'une mauvaise application, d'une modification, d'un entretien inapproprié ou d'une utilisation commerciale, ou si un produit ou une pièce a été entretenu ou réparé par une personne autre que Jaymar.

Cette garantie s'applique uniquement aux consommateurs et ne s'étend pas aux détaillants. Cette garantie est effective que si le produit est utilisé dans le pays dans lequel le produit a été acheté. Un produit qui nécessite des modifications ou une adoption pour lui permettre de fonctionner dans tout autre pays que le pays pour lequel il a été conçu, fabriqué, approuvé et/ou autorisé, ou la réparation de produits endommagés par ces modifications n'est pas couverte par cette garantie.

La responsabilité de Jaymar sera limitée à la réparation ou remplacement de tout produit ou pièce défectueux, laquelle option doit être la seule décision de Jaymar. Cette garantie n'est effective qu'au nom du propriétaire d'origine du produit et n'est pas transférable. Cette garantie n'est effective que si le manuel d'utilisation et d'instructions a été suivi.

LA GARANTIE FOURNIE AUX PRÉSENTES SERA LA SEULE ET EXCLUSIVE GARANTIE. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION OU TOUTE AUTRE OBLIGATION DE LA PART DE JAYMAR CONCERNANT LES PRODUITS COUVERTS PAR CETTE GARANTIE. JAYMAR N'A AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE, CONSÉCUTIF OU SPÉCIAL. EN AUCUN CAS CETTE GARANTIE N'EXIGERA PLUS QUE LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT DE TOUTE PIÈCE OU DE PIÈCES DÉFECTUEUSES AU COURS DE LA PÉRIODE EFFECTIVE DE LA GARANTIE. AUCUN REMBOURSEMENT NE SERA EFFECTUÉ. SI LES PIÈCES DE RECHANGE POUR LES MATÉRIAUX DÉFECTUEUX NE SONT PAS DISPONIBLES, JAYMAR SE RÉSERVE LE DROIT D'EFFECTUER DES SUBSTITUTIONS DE PRODUIT AU LIEU DE LA RÉPARATION OU DU REMPLACEMENT.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING: To reduce risk of injury to person:

READ INSTRUCTIONS BEFORE OPERATING. INJURY MAY RESULT FROM IMPROPER USE. NEVER REMOVE COVERS.

- This appliance should never be left unattended when in operation.
- Unplug appliance from outlet before relocating or troubleshooting.
- Do not connect an extension cord to this unit.
- Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children, invalids, or disabled persons.
- Use this appliance only for its intended use as described in the operating instructions.
- Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
- Keep all cords away from heated surfaces and pinch points.
- Do not use outdoors. INDOOR USE ONLY.
- Do not use on an infant or on a sleeping or unconscious person.
- Do not use on sensitive skin. Prolonged exposure may have an adverse effect on sensitive skin-always check the skin in contact with the heated area of the appliance.
- Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Contact a service center for examination and/or repair.
- To disconnect, turn all controls to the off position, then remove plug from outlet.

ANGER - TO REDUCE RISK OF ELECTRIC SHOCK:

- Do not reach for an appliance that has fallen into water. Unplug immediately.
- Never use pins or other metallic fasteners with this appliance.
- Discard the appliance if the covering shows any sign of deterioration, such as checking, blistering, or cracking.
- Keep dry. Do not operate in a wet or moist environment.

Contains FCC ID: VZH MDLNR24101

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference and
- (2) This device must accept an interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant of Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction, may cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced for help

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



ONE YEAR LIMITED WARRANTY

Jaymar warrants its products against all defects in materials and workmanship for a period of one year from the date of purchase, subject to the following terms and conditions:

This warranty applies only for normal use of the product, and shall not be effective for products or parts which do not function properly due to misuse, alteration, installation, accident, negligence, misapplication, modification, improper maintenance or commercial use, or if any product or part has been serviced or repaired by others than Jaymar. This warranty extends only to consumers and does not extend to retailers.

This warranty is effective only if the product is operated in the country in which the product was purchased. A product that requires modifications or adoption to enable it to operate in any other country than the country for which it was designed, manufactured, approved and/or authorized, or repair of products damaged by these modifications is not covered under this warranty.

Liability of Jaymar, shall be limited to repair or replacement of any defective product or part, which option shall be the sole decision of Jaymar. This warranty is effective only on behalf of the original owner of the product and is not transferable. This warranty is effective only if the user manual instructions have been followed.

THE WARRANTY PROVIDED HEREIN SHALL BE THE SOLE AND EXCLUSIVE WARRANTY. THERE SHALL BE NO OTHER WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS OR ANY OTHER OBLIGATION ON THE PART OF JAYMAR WITH RESPECT TO PRODUCTS COVERED BY THIS WARRANTY. JAYMAR SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR SPECIAL DAMAGES. IN NO EVENT SHALL THIS WARRANTY REQUIRE MORE THAN THE REPAIR OR REPLACEMENT OF ANY PART OR PARTS WHICH ARE FOUND TO BE DEFECTIVE WITHIN THE EFFECTIVE PERIOD OF THE WARRANTY. NO REFUNDS WILL BE GIVEN. IF REPLACEMENT PARTS FOR DEFECTIVE MATERIALS ARE NOT AVAILABLE, JAYMAR RESERVES THE RIGHT TO MAKE PRODUCT SUBSTITUTIONS IN LIEU OF REPAIR OR REPLACEMENT.

INSTRUCTIONS D'APPARIEMENT

PAIRING INSTRUCTIONS

FRANÇAIS

INSTRUCTIONS DE CONNEXION - PREMIÈRE UTILISATION :

COMMENT ASSOCIER LA TÉLÉCOMMANDE SANS FIL À VOTRE FAUTEUIL

1. Branchez le bloc d'alimentation dans une prise électrique ou à votre bloc-pile (déjà chargé).
 2. Insérez deux piles AAA dans la télécommande.
 3. À proximité du mobilier, maintenez simultanément les boutons « heat » et « pwr » de la télécommande enfoncée jusqu'à ce que le bouton d'alimentation s'allume **en bleu**. Cela prendra environ 10 secondes.
 4. Si le jumelage est réussi, les six boutons inférieurs de la télécommande (photo de droite) s'allumeront en succession rapide. De plus, vous sentirez le dos du mobilier bouger, pour signaler un jumelage réussi.
 5. Une fois jumelée, la télécommande sera toujours jumelée avec le fauteuil, même si les piles sont remplacées ou si l'alimentation est débranchée.
- L'appariement ne sera rompu que si la télécommande est jumelée à un meuble différent.

Si le jumelage ne fonctionne pas, répéter les étapes

1 à 5 et assurez-vous que :

- Le bloc d'alimentation est correctement branché dans une prise électrique ou votre bloc-pile (déjà chargé).
- Les deux piles AAA fonctionnent. Vérifiez cela en appuyant sur le bouton d'alimentation « pwr ». S'il s'allume, les piles fonctionnent.
- Vérifier s'il y a une connexion solide entre le cordon d'alimentation et le faisceau de câbles. Le système ne fonctionnera pas correctement s'il y a un espace entre les connecteurs.

ENGLISH

INITIAL PAIRING PROCEDURE:

HOW TO PAIR THE WIRELESS REMOTE TO YOUR CHAIR

1. Plug the power supply into an electrical outlet or into your battery pack (already charged).
2. Add two AAA batteries in the hand control.
3. While near the furniture, on the remote, press and hold both the "heat" and "pwr" buttons simultaneously until the power button lights up **blue**. This will take about 10 seconds.
4. If pairing is successful, the bottom six buttons on the hand control (pictured right) will light up in a quick succession. Additionally, your furniture will move into a jog-like fashion to signal a successful pairing.
5. Once paired, the hand control will always be paired with the motion furniture, even if batteries are replaced or the power supply is unplugged.

- The pairing will only be broken if the hand control is paired with a different piece of furniture.

If the pairing is not successful, then repeat steps 1 to 5 and check if:

- The power supply is properly plugged into an electrical outlet or battery pack.
- The two AAA batteries are working. Check this by pressing the "pwr" button. If it lights up, then the batteries are working.
- There is a tight connection between the power cord and the wire harness. The system will not work properly if there is a gap between the connectors.



1. **COUSSIN CHAUFFANT**
HEATING PILLOW
2. **APPUI-TÊTE ÉLECTRIQUE**
AJUSTABLE, MULTI POSITIONS
ELECTRIC HEADREST
ADJUSTABLE, MULTI-POSITION
3. **SUPPORT LOMBAIRE**
LUMBAR SUPPORT



Pour les instructions d'assemblage du dos de votre mobilier et de votre batterie balayer le code Qr où vous pourrez trouver toutes les instructions.

For instructions to assemble the back of your chair and your battery scan the Qr code and you will find all instructions.